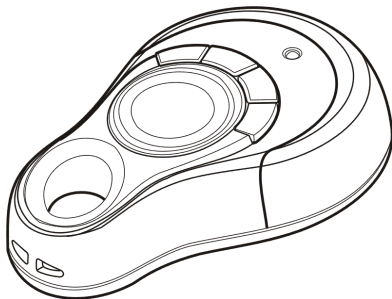


# **„Nokia“ linksmasis fotoaparatas PT-3**

## **Vartotojo vadovas**

---



9356921

2 leidimas

## ATITIKIMO DEKLARACIJA

Mes, NOKIA CORPORATION, vienašališkos atsakomybės pagrindu deklaruojame, kad gaminys PT-3 atitinka Tarybos Direktyvos 1999/5/EC sąlygas.

Atitikimo deklaracijos kopiją galima rasti svetainėje  
[http://www.nokia.com/phones/declaration\\_of\\_conformity/](http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/).

Copyright © 2003-2004 Nokia. Visos teisės ginamos įstatymo.

Draudžiama bet kokių būdu perrašyti, platinti ar išsaugoti visą dokumentą ar bet kurią jo dalį be išankstinio raštiško „Nokia“ leidimo.

„Nokia“, „Nokia Connecting People“ ir „Pop-Port“ yra paprasti arba registruoti „Nokia Corporation“ prekių ženklai. Kiti čia minimų gaminių ar modelių pavadinimai gali būti atitinkamų savininkų firmų vardai ar prekių ženklai.

„Nokia“ įmonės veikia pagrįsta nuolatiniu gamybos tobulinimu. „Nokia“ pasilieka teisę be išankstinio įspėjimo keisti ir tobulinti bet kuriuos šiame dokumente aprašytus gaminius.

„Nokia“ neprisiima atsakomybės už duomenų ar pajamų praradimą arba specifinius, atsitiktinius, aplinkybių sąlygojamus ir netiesioginius nuostolius, nesvarbu dėl kokių priežasčių jie atsirado.

Šio dokumento turinys atspindi esamą padėtį. Išskyrus taikytinos teisės reikalavimus dėl šio dokumento tikslumo, patikimumo ir turinio neduodame jokių garantijų, nei konkrečiai išreikštų, nei numanomų, turimos omenyje ir garantijos dėl šios informacijos panaudojimo komerciniais ar konkrečios paskirties tikslais. „Nokia“ pasilieka teisę bet kuriuo metu ir be išankstinio įspėjimo šį dokumentą keisti arba jį atšaukti.

Skirtinguose regionuose gali būti skirtingos įvairių produktų pasirinkimo galimybės. Geriausia susisiekti su arčiausiai esančiu „Nokia“ prekybos agentu ir pasiteirauti.

9356921/2 leidimas



# Turinys

---

|                                                  |           |
|--------------------------------------------------|-----------|
| <b>Įvadas .....</b>                              | <b>4</b>  |
| <b>1. Darbo pradžia .....</b>                    | <b>5</b>  |
| Apžvalga .....                                   | 5         |
| Optinis vaizdo ieškiklis ir dirželis .....       | 6         |
| Baterijų įdėjimas .....                          | 7         |
| Ekranas .....                                    | 8         |
| Baterija ir rodytuvas su šviesos diodais .....   | 8         |
| <b>2. Naudojimasis fotoaparatu .....</b>         | <b>10</b> |
| Fotografavimas .....                             | 10        |
| Blykstės naudojimas .....                        | 11        |
| Nuotraukų perkėlimas į suderinamą telefoną ..... | 11        |
| Mygtukų ir ekrano nustatymų naudojimas .....     | 13        |
| <b>Priežiūra ir aptarnavimas .....</b>           | <b>16</b> |
| <b>Informacija apie bateriją .....</b>           | <b>18</b> |

# Įvadas

---

„Nokia“ linksminis fotoaparatas PT-3, veikiantis autonomiškai, skirtas fotografuoti keliaujant. Nuotraukoms, kurios daromos „Nokia“ linksmuoju fotoaparatu PT-3, peržiūrėti reikia mobiliojo telefono, suderinamo su „Pop-Port™“ jungtimi, pvz., „Nokia 3100“, „Nokia 6100“, „Nokia 6610“, „Nokia 6800“ ar „Nokia 7210“. Išsamesnės informacijos apie kitų telefonų suderinamumą klauskite prekybos agento.

Fotografuokite JPEG formatu. Paveikslėlius, kurie priklauso nuo vaizdo kokybės, išsaugokite fotoaparato atmintyje. Dabar galite siųsti juos į suderinamą telefoną.

Į „Nokia“ linksmojo fotoaparato PT-3 pardavimo pakuotę įeina fotoaparatas, 2 AAA baterijos, nešiojimo dirželis, optinio vaizdo iešiklio rodytuvas ir vartotojo vadovas.

„Nokia“ linksmojo fotoaparato PT-3 fotografavimo skiriamoji geba yra 640x480 vaizdo elementų. Šiame vadove yra pateikiami imituojami ekrano paveikslėliai, vaizdo skiriamoji geba gali būti skirtinga.

Perskaitykite šį vartotojo vadovą įdėmiai prieš pradėdami naudoti „Nokia“ linksmąjį fotoaparatą PT-3. Prieš prisijungdami prie suderinamo telefono, perskaitykite to telefono vartotojo vadovą, kuris teikia išsamesnę informaciją. Nenaudokite šio vartotojo vadovo vietoj savo telefono vartotojo vadovo, kuriame pateikiama svarbi informacija apie telefono ir saugą.

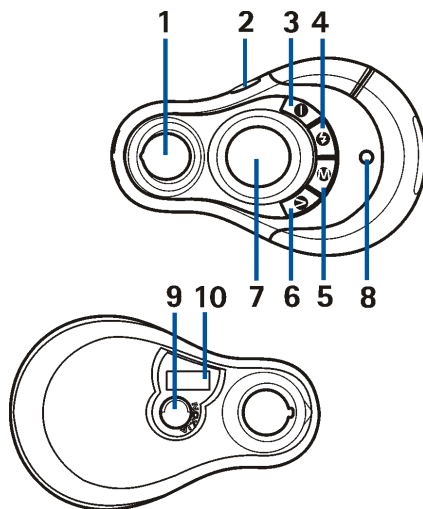
# 1. Darbo pradžia

## ■ Apžvalga

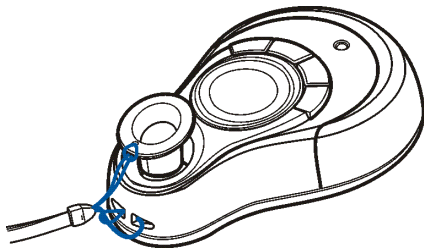
„Nokia“ linksmaji fotoaparatai PT-3 sudaro šios dalys:

1. Vaizdo ieškiklio langelis
2. Fotografavimo mygtukas ir meniu pasirinkimo patvirtinimas ○
3. Įjungimo mygtukas ⏻
4. Blykstės mygtukas ⚡
5. Meniu mygtukas ⏮
6. Rodyklės mygtukas ➡
7. Ekranas su foniniu apšvietimu
8. Būsenos rodytuvas
9. Lęšiai
10. Blykstė

Jūsų prietaisas gali susidėti iš mažų dalių. Laikykite jį mažiems vaikams nepasiekiamoje vietoje.



## ■ Optinis vaizdo ieškiklis ir dirželis



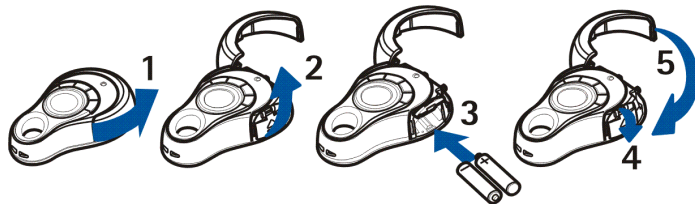
Galima naudotis pridedamu optinio vaizdo ieškikliu fotografuojant „Nokia“ linksmuoju fotoaparatu. Jei norite naudotis vaizdo ieškikliu, paprasčiausiai padėkite jį ant vaizdo ieškiklio angos. Rėmai, esantys optiniame vaizdo ieškiklyje, rodo vaizdą, kuris bus užfiksuotas fotografavimo metu.

Naudodamiesi optiniu vaizdo ieškikliu laikykite fotoaparata maždaug 20 cm atstumu nuo akių, kad galėtumėte nustatyti tinkamiausią dydį.

Jei norite naudoti dirželį, perverkite jį per angas, kaip parodyta paveikslėlyje, ir užveržkite.

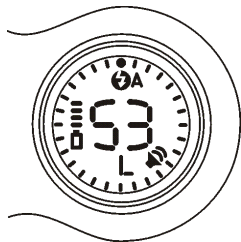
## ■ Baterijų įdėjimas

„Nokia“ fotoaparato PT-3 maitinimo šaltinis yra dvi AAA baterijos. Taip pat skaitykite „[Informacija apie bateriją](#)“, 18 psl.



1. Pasukite ir atidarykite dangtelį.
2. Pastumkite ir pakelkite baterijos dureles, jei norite atidaryti baterijos dėklą.
3. Patikrinkite baterijų poliškumo rodmenis ir įdėkite baterijas. Įsitikinkite, ar tinkamai įdėjote baterijas.
4. Uždarykite baterijos dureles.
5. Uždarykite dangtelį.

## ■ Ekranas



„Nokia“ linksmasis fotoaparatas PT-3 turi ekraną su foniniu apšvietimu. Kai fotoaparatas įjungiamas, ekrane rodoma atminties ir baterijos talpa bei iš anksto pasirinktos piktogramos. Numatyti ekrano nustatymai rodomi paveikslėlyje. Skaitykite „Mygtukų ir ekrano nustatymų naudojimas“, 13 psl.

## ■ Baterija ir rodytuvas su šviesos diodais

Baterijos talpos piktograma  rodo likusią baterijos energiją.

Įsidėmėkite, kad Jūs galite fotografuoti, kai baterijos talpos piktograma  nukrenta iki vieno stulpelio, bet negalite naudoti blykstės. Jei bandote fotografuoti su blykste, kai energijos baterijoje nepakanka, sumirksi raudonas rodytuvas ir blykstės piktograma  tada pasigirsta klaidą signalizuojantis garsas. Raudonas rodytuvas mirksi nuolat, kai fotografuojamos paskutinių 10 nuotraukų fotografavimo metu.

Rodytuvas rodo esamą fotoaparato būseną. Jis gali būti tokios būsenos:

- Jei rodytuvas mirksi žalia spalva, tai reiškia, kad blykstė yra aktyvuojama.
- Jei rodytuvas šviečia žaliai, tai reiškia, kad fotoaparatas paruoštas naudoti.
- Jei rodytuvas mirksi raudonai, reiškia, kad fotoaparate yra trikdžių. Pastebėsite, kad piktograma, parodanti kurioje vietoje yra triktis, taip pat mirksi.



- Jei rodytuvas šviečia raudonai, tai reiškia, kad jūs nufotografavote esant mažai baterijos talpai.

## 2. Naudojimasis fotoaparatu

---

### ■ Fotografavimas

Prieš fotografuodami, patikrinkite, ar į fotoaparatą tinkamai įdėjote baterijas. Naudodamiesi šiuo produktu, paisykite įstatymų, gerbkite kitų privatumą ir įstatymines teises.

1. Paspauskite įjungimo mygtuką **I**. Fotoaparatas paruoštas naudoti ir rodytuvas šviečia žaliai. Numatyti fotografavimo nustatymai: **Automatinė blykstė**, garsai **Įjungti** ir nuotraukų kokybė **Prastesnė**. Žiūrėkite „[Mygtukų ir ekrano nustatymų naudojimas](#)“ 13 psl.
2. Fotoaparatą pasukite į objektą, kurį norite nufotografuoti. Fotografuodami galite naudoti optinį vaizdo ieškiklį arba paprasčiausiai žiūrėti per vaizdo ieškiklio angą. Pastaba: vaizdo ieškiklio anga tik apytiksliai parodo fotografuojamą vaizdą. Nenukreipkite fotoaparato tiesiai į stiprią šviesą ar saulę.
3. Norėdami nufotografuoti, paspauskite fotografavimo mygtuką **O**. Pastaba: fotoaparato nereikėtų judinti, kol pasigirs garsas.
4. Skaitiklis ekrane parodo, kiek dar nuotraukų galite padaryti. Galite padaryti apie 50 prastesnės kokybės nuotraukas **L**, apie 26 geresnės kokybės nuotraukas **H** arba apie 12 geriausios kokybės nuotraukų **P**. Žiūrėkite „[Mygtukų ir ekrano nustatymų naudojimas](#)“ 13 psl.

Pastaba: fotografuojant fotoaparatas negali būti prijungtas prie suderinamo telefono.

## ■ Blykstės naudojimas

„Nokia“ linksminis fotoaparatas PT-3 turi blykstės mygtuką . Kai įjungiate srovę, blykstė automatiškai įjungiama. Šalia blykstės piktogramos  yra rodoma raidė **A. Automatinis** režimu veikianči blykstė patikrina esamas apšvietimo sąlygas ir, jei reikia, yra panaudojama. Kiti blykstės nustatymai yra **Įjungta** ir **Išjungta**. Kai blykstė yra **įjungta**, ji yra naudojama kiekvieną kartą, kai jūs fotografuojate. Kai blykstė yra **išjungta**, ji nenaudojama. Pastaba: blykstės naudojimas labiau eikvoja bateriją. Taip pat skaitykite „[Baterija ir rodytuvas su šviesos diodais](#)“, 8 psl.

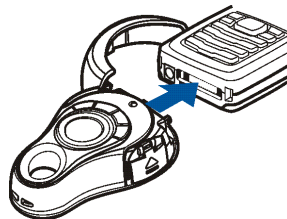
Nenaudokite blykstės, jei esate nedideliu atstumu nuo žmonių. Neuždenkite blykstės, kol ją naudojate.

## ■ Nuotraukų perkėlimas į suderinamą telefoną



**Pastaba:** jei norite naudoti šią funkciją, turite įjungti telefoną. Neįjunkite telefono, kai juo naudotis draudžiama ar kai tai gali sukelti trikdžius ar pavojų.

Galite perkelti nuotraukas į suderinamą „Nokia“ telefoną tiesiog prijungdami „Nokia“ linksmąjį fotoaparatą PT-3 prie „Pop-Port™“ lizdo telefone. Siuntimas prasideda automatiškai. Prieš sujungdami fotoaparatą ir suderinamą telefoną, įjunkite abu įrenginius. Neprijunkite netinkamos įrangos. Pastaba: jūs negalite fotografuoti, kai fotoaparatas prijungtas prie telefono.



Visos nuotraukos bus perkeltos į telefoną tuo pačiu metu, pradedant nuo paskutinės nuotraukos. Nuotraukos keliamos į telefoną tol, kol perkeliamos visos arba kol užpildoma telefono atmintis.

Perkėlimo metu skaitiklis fotoaparato ekrane rodo, kiek nuotraukų liko perkelti. Prieš perkėlimą skaitiklis rodo nuotraukų, kurios bus perkeliamos, skaičių ir pradeda atgalinį skaičiavimą tik prasidėjus perkėlimo procesui.

Perkėlimą galite sustabdyti vieną kartą paspausdami fotografavimo mygtuką ○. Norėdami pratęsti perkėlimą nuo sustabdytos nuotraukos, dar kartą paspauskite fotografavimo ○ mygtuką.

Įsidėmėkite, kad atjungus fotoaparatą nuo telefono, kai perkėlimas sustabdytas arba įvyko klaida, toliau perkėlimo tęsti nebegalėsite. Jei nuotraukų perkelti nepavyksta, raudonas rodytuvas ir siuntimo piktograma ➔ pradeda mirksėti. Taip pat pasigirsta klaidos garsas. Jei telefono atmintis užpildyta, ekrane rodomas klaidos pranešimas, o jums reikia ištrinti failus iš telefono atminties, kad

atlaisvintumėte vietą. Norėdami vėl pradėti nuotraukų perkėlimą, dar kartą paspauskite fotografavimo  mygtuką.

Po perkėlimo nuotraukos yra saugomos fotoaparato atmintyje ir vėl gali būti perkeltos į telefoną. Telefono ekrane rodomas pranešimas apie gautus duomenis. Galite išsaugoti, atidaryti, peržiūrėti ar ištrinti perkeltas į jūsų telefoną nuotraukas. Pastaba: norėdami peržiūrėti nuotraukas vėliau ar persiųsti jas kaip daugialypės terpės žinutes ar el. paštą, turite nuotraukas išsaugoti telefone. Priklausomai nuo telefono galite siųsti nuotraukas į kompiuterį el. paštu ar perkelti jas naudodami duomenų kabelį, „Bluetooth“ ar infraraudonųjų spindulių jungtį ir „PC Suite“ programinę įrangą („PC Suite“ gali būti pridėta kompaktiniame diske kartu su telefonu).

Perkėlę nuotraukas, atjunkite foto aparatą nuo telefono ir uždarykite jungties dangtelį.

## ■ Mygtukų ir ekrano nustatymų naudojimas

„Nokia“ linksmajame fotoaparate PT-3 yra šie mygtukai:

- meniu mygtukas  naudojamas peržiūrėti ir pasirinkti meniu nustatymus. Skirtingi nustatymai pavaizduoti piktogramomis ekrane. Jei norite išeiti iš meniu nustatymų nieko nepakeitę, paspauskite ir palaikykite meniu mygtuką .

Pastaba: jei jūs įjungiate srovę, paspaudžiate Meniu mygtuką  ir paliecate foto aparatą Meniu nustatymo būsenoje ilgiau kaip 15 sekundžių, jis grįžta į pagrindinį ekraną. Jei fotoaparatas nenaudojamas, srovė išjungama automatiškai.

- rodyklės mygtukas  leidžia pasirinkti norimo nustatymo parametrus.
- fotografavimo mygtukas  patvirtina pasirinkimą. Parodoma pasirinkta piktograma, ir fotoaparatas grįžta į pagrindinę būseną. Norėdami tęsti nustatymą, dar kartą paspauskite meniu mygtuką . Fotografavimo mygtukas  yra naudojamas fotografuoti.

Pastaba: pasirinkimai neišlieka fotoaparato atmintyje, jei jūs pakeičiate ar išimate baterijas, kai fotoaparatas yra įjungtas.

Galimi nustatymai yra šie:

- **Ištrinti**  jei norite ištrinti visas/ ištrinti paskutinę nuotrauką. Norėdami ištrinti visas nuotraukas, paspauskite meniu mygtuką  kelis kartus, kol trynimo piktograma pradės mirksėti. Paspauskite rodyklės mygtuką , kad pasirinktumėte, ar norite ištrinti **visas (ALL)** ar tik paskutinę nuotrauką. Patvirtinkite trynimą paspausdami fotografavimo mygtuką .
- **Laikmatis**  – laikmačiui **įjungti** arba **išjungti**. Iš anksto nustatytas laikas yra 10 sekundžių. Pasirinkite Laikmatį  ir paspauskite fotografavimo mygtuką , kad patvirtintumėte savo pasirinkimą. Norėdami įjungti laikmatį, dar kartą paspauskite fotografavimo mygtuką. Pastaba: nuotraukos, padarytos nustatymą „Laikmatis“ yra **Geresnės**  kokybės ir **Apvalaus formato** .
- **Nuotraukos tipas** – Nuotraukos išeina trejųpos kokybės: **Foto** , **geresnės**  ir **žemesnės** . **Žemesnės** kokybės nuotraukos yra labiausiai suspaustos, o **FOTO** kokybės nuotraukos – mažiausiai suspaustos. Nuotraukos kokybė geresnė tada, kai suspaudimas mažesnis.
- **Apvali nuotrauka**  – apvalios nuotraukos formatą. Nuotraukos forma yra apvali, jeigu įjungsite jos pasirinkta formatą.

- **Garsas**  , kurį galite **įjungti** ar **išjungti**. Jeigu norite **išjungti** visus garsus, rinkitės funkciją Išjungta.
- Funkcija **Siųsti**  yra aktyvuojama ir ją galima pasirinkti tik tada, kai fotoaparatas yra prijungtas prie suderinamo telefono. Rodo nuotraukų, kurios bus perkeliamos, skaičių.

# Priežiūra ir aptarnavimas

---

Jūsų fotoaparatas yra ypatingo dizaino ir technologijos produktas, todėl jį reikia naudoti labai atsargiai. Pasiūlymai, pateikti apačioje, padės laikytis garantijos reikalavimų ir mėgautis šiuo gaminiu daug metų.

- Laikykite įrenginį sausi. Krituliai, drėgmė ir visų rūšių skysčiai ar drėkikliai gali turėti mineralų, kurie pažeidžia elektronines grandines. Jei jūsų įrenginys sušlampa, išimkite baterijas ir prieš jas pakeisdami visiškai išdžiovinkite įrenginį.
- Nenaudokite ir nelaikykite įrenginio dulketose, purvinose vietose. Jo judančios dalys gali būti pažeistos.
- Nepalikite įrenginio tiesioginiuose saulės spinduliuose ar ryškioje šviesoje. Jo vidiniai komponentai gali būti pažeisti.
- Nelaikykite fotoaparato karštosiose vietose. Aukšta temperatūra gali sutrumpinti elektroninių įrenginių galiojimo laiką, pažeisti baterijas ir deformuoti ar ištirpinti tam tikras plastikines dalis.
- Nelaikykite fotoaparato šaltose vietose. Kai įrenginys vėl įšyla iki normalios temperatūros, jo viduje ima kauptis drėgmė, galinti pažeisti elektroninių grandinių plokštes.
- Nebandykite atidaryti įrenginio kitaip nei nurodyta šiame vadove.
- Įrenginio negalima mėtyti, trankyti arba purtyti. Šiurkštus naudojimas gali sugadinti vidinių grandinių plokštes ir mechaniką.
- Nenaudokite stiprių chemikalų, tirpiklių ar stiprių valymo priemonių įrenginiui valyti.
- Nedažykite įrenginio. Dažai gali užkimšti judamąsias dalis ir sutrikdyti normalų darbą.
- Lęšiams valyti naudokite švelnų, sausą audeklą.



Jei jūsų įrenginys ne visai veikia, nuneškite jį į artimiausią kvalifikuotą aptarnavimo įstaigą apžiūrai. Tik kvalifikuoti asmenys gali įdiegti ar taisyti šį įrenginį.

# Informacija apie bateriją

---

Šis įrenginys skirtas naudoti esant Alkaline 1.5V 8003 Micro LR03 AM4 MN2400 Ministilo AAA baterijų srovei. Kitų maitinimo šaltinių tipų naudojimas gali panaikinti garantiją, ir gali būti pavojingas. Visada prieš išimdami baterijas išjunkite įrenginį. Visada įkraukite abi baterijas vienu metu. Nesumaišykite skirtingų tipų, gamintojų ar skirtingo senumo baterijų. Įdėdami baterijas žiūrėkite, ar atitinka poliškumas.

Nebandykite iš naujo įkrauti baterijų.

Nenaudojama visiškai įkrauta baterija per tam tikrą laiką išsikraus pati. Paliekant bateriją karštose ar šaltose vietose, pavyzdžiui, uždarytoje mašinoje vasarą ar žiemą, mažėja baterijos talpa ir galiojimo laikas. Baterijos veikimas ypač ribotas neigiamos temperatūros sąlygomis.

Naudokite bateriją tik pagal paskirtį. Niekada nenaudokite sugadintų baterijų. Iš sugadintų baterijų gali ištekti skysčiai, jos gali sprogti ir ką nors sužaloti. Visuomet laikykite baterijas atokiau nuo mažų vaikų. Nenurodykite baterijų. Jei prarijote, nedelsdami kreipkitės į gydytoją.

Stenkitės išvengti trumpojo baterijos jungimo. Atsitiktinis trumpas jungimas gali įvykti, kai metalinis objektas, pavyzdžiui, moneta, sąvaržėlė ar rašiklis tiesiogiai sujungia teigiamą (+) ir neigiamą (-) baterijos polius. Tai gali atsitikti nešant atsarginę bateriją kišenėje ar rankinėje. Baterijos polių trumpasis jungimas gali sugadinti bateriją ar jungiamą objektą.

Nemeskite baterijos į ugnį! Norėdami atsikratyti susidėvėjusių baterijų, laikykitės nurodymų. Jei įmanoma, atiduokite jas perdirbti. Neišmeskite kaip buities atliekų.